

## NOS SADWRN SATURDAY

8:30pm

BAR BACH CAFFI MAES

£5

#CWIS A CIARIDYMS

Cwis yng ngwmni Pod a cherddoriaeth werin efo'r cyfle i ganu yng nghwmni Gwilym Bowen Rhys, Gethin Griffiths a'u ffrindiau



*Welsh language quiz with Pod, and folk music with Gwilym Bowen Rhys, Gethin Griffiths & friends*

## DYDD SUL SUNDAY

10am Cerflun Lloyd George  
TYRD AM DRŌ CO'

£5  
(C)

Emrys Llewelyn Jones sy'n arwain y daith hanesyddol o gwmpas y dre go iawn.

10:45am Ymgynnull y tu ôl i Morrisons /  
Meet behind Morrisons

**GORYMDAITH / PARADE**

Ymunwch â'r orymdaith liwgar i'r Maes i ddathlu Dewi, nawdd sant Cymru.

*Join the colourful parade to the Maes to celebrate Wales's patron saint David.*

TOCYN PENWYTHNOS

£22

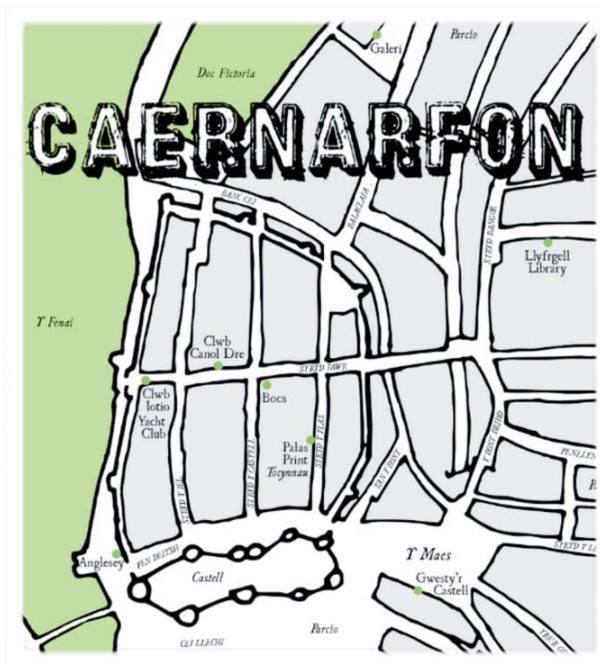
mynediad i bob digwyddiad #  
WEEKEND TICKET

£22

entry to all events marked #

www.gwylarall.com

@gwylarall



nodyn i'r dyddiad  
17 - 19 Gorff/July  
note for the diary



*Chwefror 27ain - Mawrth 1af*  
*February 27th - March 1st*  
**Caernarfon**



## NOS WENER FRIDAY

7:45pm  
GALERI am ddim/free

### AGORIAD ARDDANGOSFA 'Y COLLI AR ENNILL' (IWAN BALA) 'THE LOSSES & THE GAINS'

Arddangosfa ddiweddaraf Iwan Bala fydd yn agor yn Safle Celf Galeri. Bydd perfformiad o PROsiect hAICw gan Iwan Bala a Angharad Jenkins gyda chyfraniad gan Twm Morys yn rhan o'r agoriad.

Artist Iwan Bala's latest exhibition 'The Losses and the Gains' opens in Galeri's Art Space. There will be a performance of PROsiect hAICw. Iwan Bala and Angharad Jenkins with contribution from Twm Morys.



## DYDD SADWRN SATURDAY

10-10:45 & 11-11:45am  
LLYFRGELL am ddim/free

### JAMBORI

Sesiynau cerddoriaeth a symud i blant rhwng 6 mis a 7 oed. Tocynnau mlaen llaw o [LiCaernarfon@gwynedd.gov.uk](mailto:LiCaernarfon@gwynedd.gov.uk) neu 01286 679463

Music & movement sessions for children from 6 months to 7 years. Tickets available in advance from [LiCaernarfon@gwynedd.gov.uk](mailto:LiCaernarfon@gwynedd.gov.uk) or 01286 679463

11-3pm

### PALAS PRINT POP UP OREN



Bwyd Blasus / Tasty Food

Dewch am baned a chacen, cawl cynnes neu ginio  
Pop in for coffee and cake or a quick or leisurely lunch

## DYDD SADWRN SATURDAY

10:45-11:45am  
CLWB CANOL DRE £5  
#BETHAN GWANAS (T)

Bydd yr awdures doreithiog yn sôn am drafferthion sgwennu - a chyhoeddi - yn arbennig llyfrau i ddenu pobl sydd ddim fel arfer yn darllen Cymraeg, gan ei bod ar fin cyhoeddi cyfrol newydd yn y gyfres Stori Sydyn.

*The prolific author will discuss issues of writing and publishing - particularly books to attract readers who don't usually read Welsh.*



12-1pm  
CLWB CANOL DRE £5  
#IOAN DOYLE A GWION HALLAM (T)

Ioan Doyle, y dringwr, bugail, dyn busnes ifanc a seren y gyfres deledu 'Blwyddyn y Bugail' fydd yn sgwrsio gyda Gwion Hallam am fyw a gweithio ym mynyddoedd Eryri.

*Ioan Doyle, the climber, shepherd, young businessman and star of the television series 'Blwyddyn y Bugail' in discussion with Gwion Hallam about living and working in the Snowdonia mountains*



## DYDD SADWRN SATURDAY

2:30-3:30pm  
CLWB CANOL DRE £5  
#BEDWYR WILLIAMS (T)



Bron i awr yng nghwmni'r artist byd-enwog o Rostryfan. Dim rhwydi.

*A rarely caught hour in the company of the world-famous Rhostryfan artist. No nets.*

3:35-4:45pm  
CLWB CANOL DRE £5  
#PHIL STEAD A LISA GWILYM (T)



Bydd Phil Stead, colofnydd chwaraeon Golwg ac awdur y llyfr Red Dragons The Story of Welsh Football yn trafod ei fywyd a'i gariad at feicio yng nghwmni Lisa.

*Phil Stead the Golwg sports columnist and author of Red Dragons The Story of Welsh Football, discusses his life and his love of cycling with Lisa*

5pm  
GEM RYGBI FFRAINIC v CYMRU  
Gwylwch y Gem! Ffrainc v Cymru yn fyw ar sgrin mewn amryw o lefydd o gwmpas y dre  
*Watch the game! France v Wales live on screen in many venues around town.*